

MOTORSCHUTZBÜGEL SPORT ENGINE GUARD SPORT

BMW R 1300 R

(2025-)

Art.Nr./Item-no.:

5016549 00 01 schwarz/black



Auch passend mit originalem BMW-Spoiler und Option 719
Also compatible with original BMW spoiler and Option 719

Inhalt

1x 700014688 Motorschutzbügel links
1x 700014689 Motorschutzbügel rechts
1x 700014693 Schraubensatz:

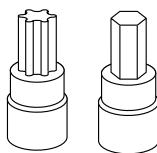
4	VA Linsenflanschschraube M6x25 (Torx)
2	VA Linsenflanschschraube M8x35 (Torx)
2	VA Torxschraube M8x50
2	VA U-Scheibe Ø8,4
2	VA Scheibe Ø22xØ11x3
2	Gummipuffer

Content

1x 700014688 Engine guard left
1x 700014689 Engine guard right
1x 700014693 Screw kit:

4	VA Filister flange screw M6x25 (Torx)
2	VA Filister flange screw M8x35 (Torx)
2	VA Torx screw M8x50
2	VA Washer Ø8,4
2	VA Washer Ø22xØ11x3
2	Rubber bumper

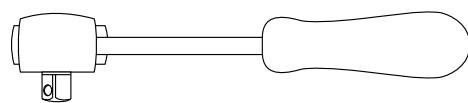
Benötigte Werkzeuge / Required tools



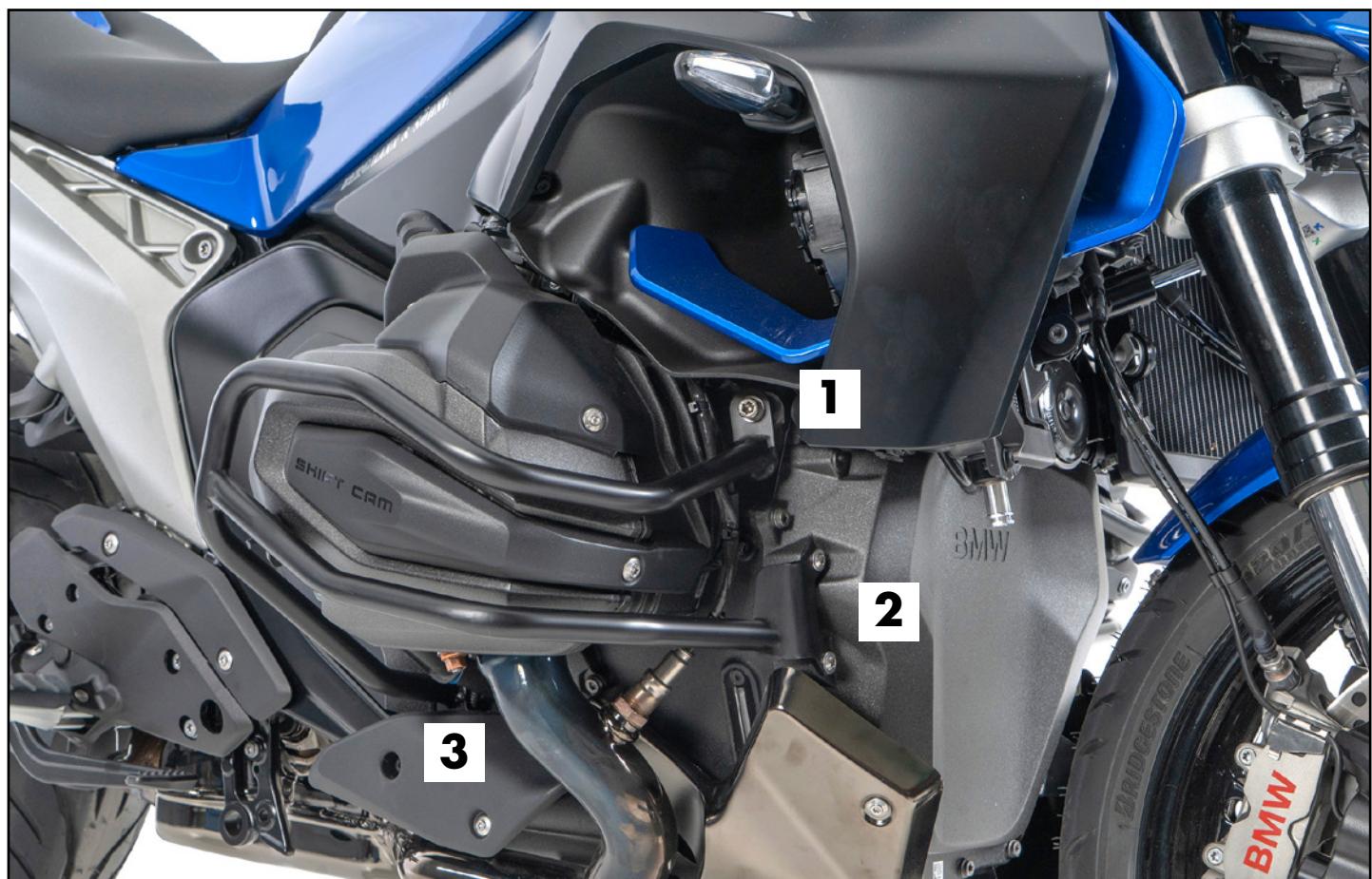
Set

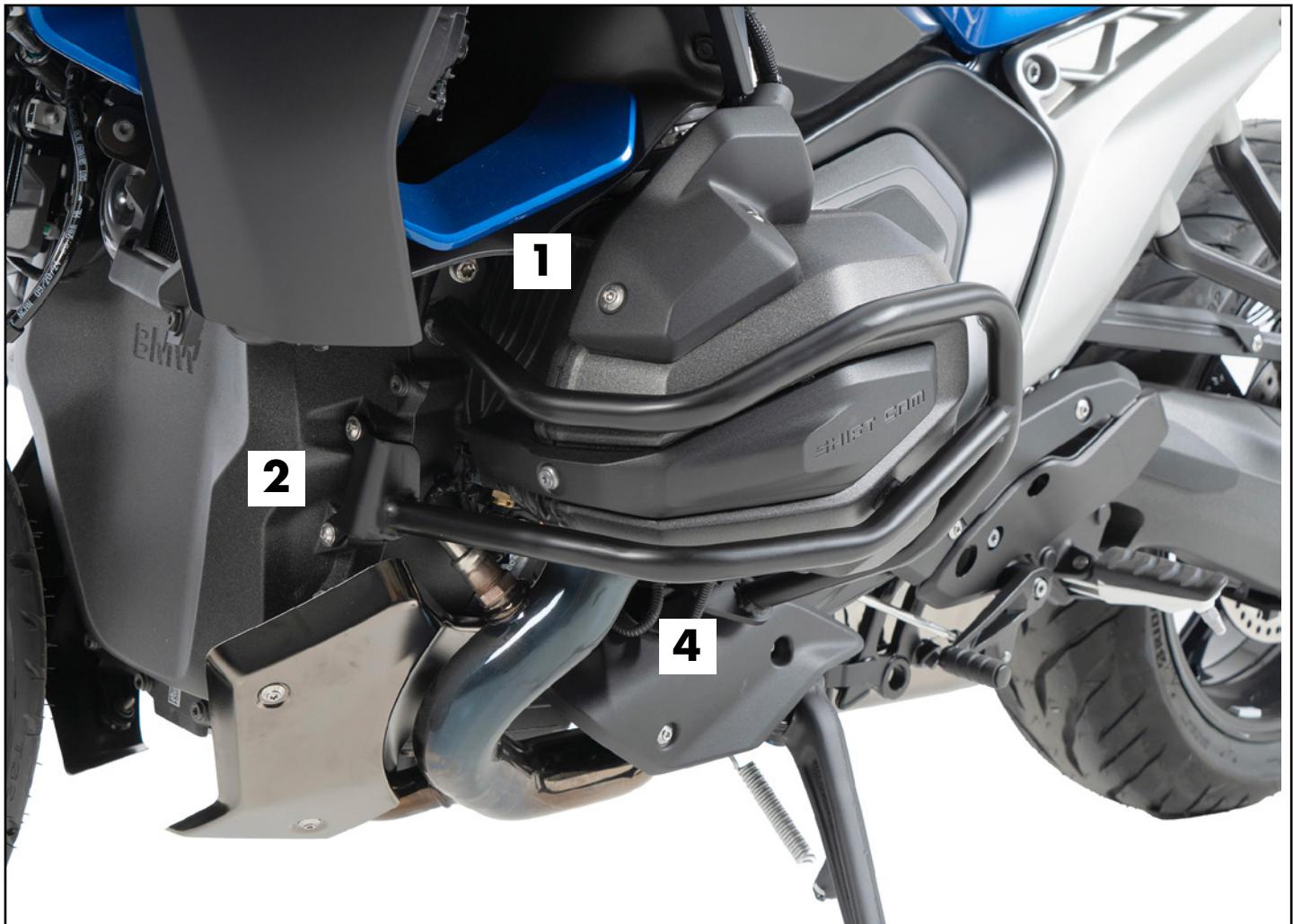


Verlängerung/extension



Ratsche/Ratchet





Wichtig / Important:

Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen.

Für den Bereich der BRD gilt: Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nicht erforderlich.

Wir empfehlen, die Montage in einer Fachwerkstatt durchführen zu lassen. Bei der Montage, alle zugänglichen Schrauben vorerst nur locker andrehen, sodass eine spannungsfreie Montage gewährleistet wird. Beim Anziehen der Schrauben, Anzugsmomente beachten.

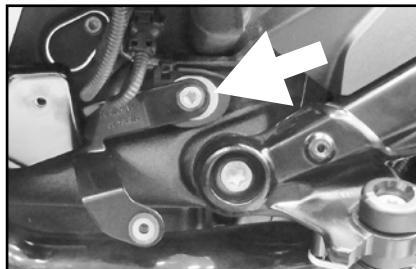
We recommend having the installation carried out in a professional workshop. During installation, tighten all accessible screws loosely at first to ensure tension-free installation. When tightening the screws, observe the tightening torques.

Vorbereitende Maßnahmen / Preparatory actions

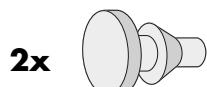
Bei montiertem BMW-Spoiler, jeweils das hintere Kunststoffteil demontieren.
If a BMW spoiler is fitted, remove the rear plastic parts.



Jeweils die darunterliegende Torxschraube M8 entfernen, diese entfallen.
Remove the Torx screws M8 underneath; these are not required.



Die Gummipuffer jeweils in die Stützlasche der Bügel fügen.
Insert the rubber buffers into the support tabs on the brackets.

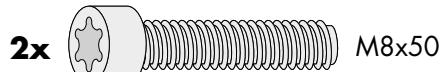


Montageanleitung / Installation Instruction

Motorschutzbügel rechts/links

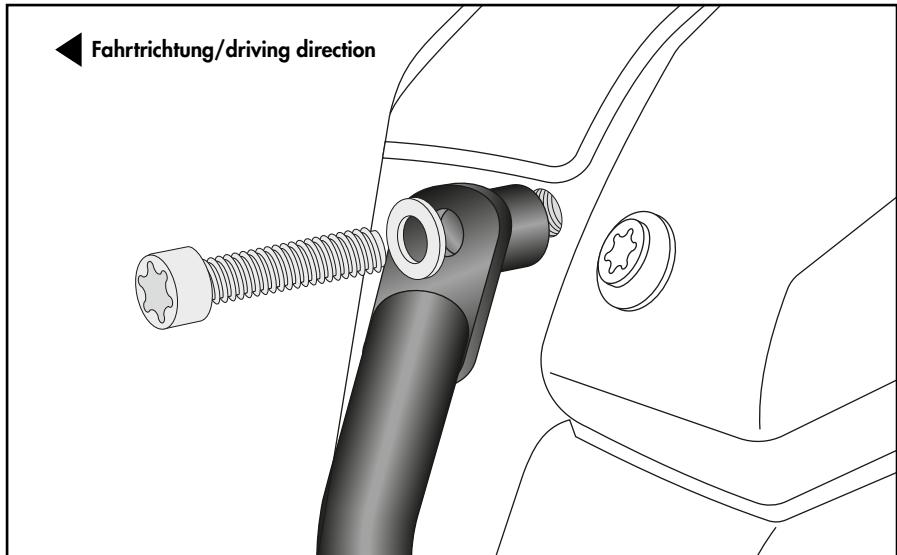
vorne oben:

Engine guard right/left front top:



1

◀ Fahrtrichtung/driving direction

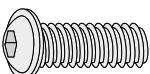


Montageanleitung / Installation Instruction

Motorschutzbügel rechts/links

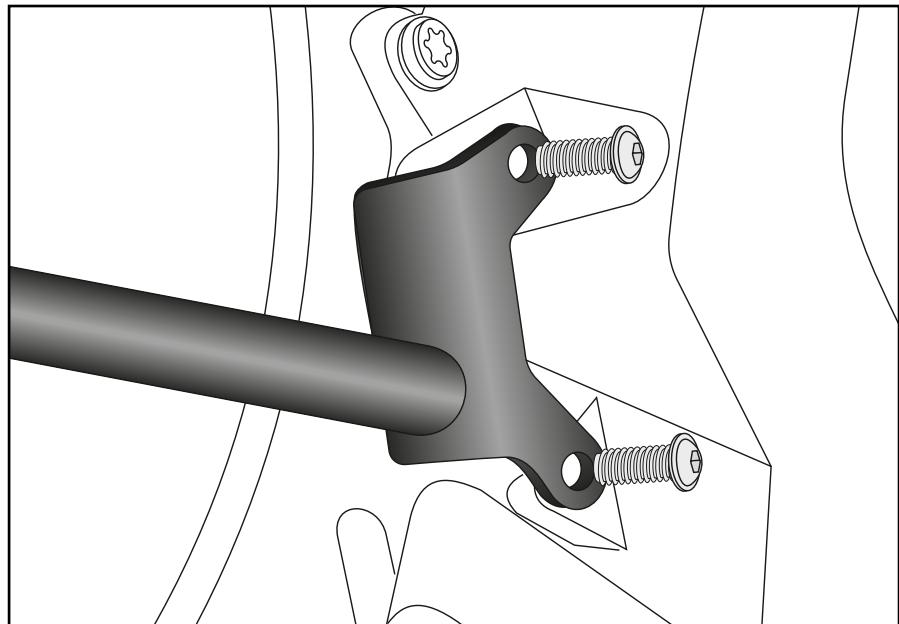
vorne unten:

Engine guard right/left front bottom:

4x 

M6x25

2

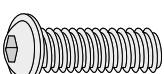


Motorschutzbügel rechts hinten:

Engine guard right rear:

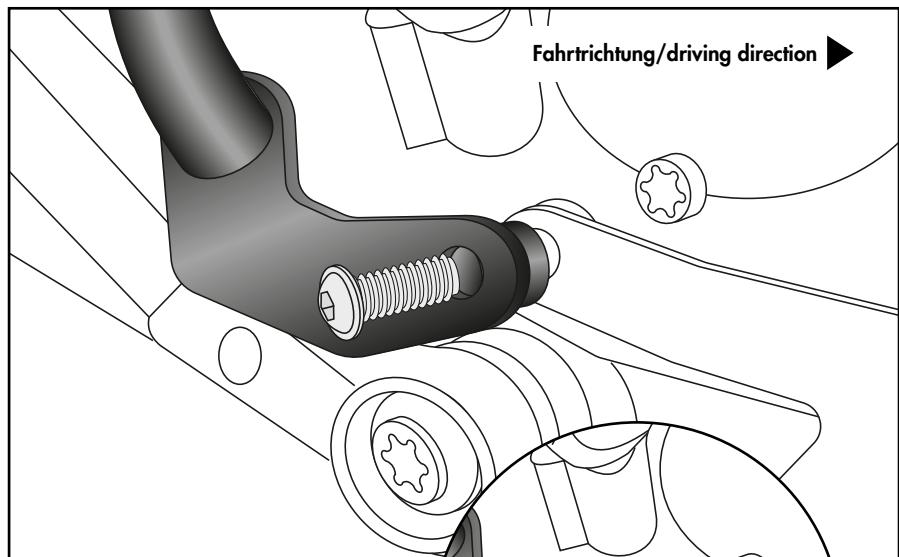
Mit BMW-Spoiler:

With BMW-Spoiler:

1x 

M8x35

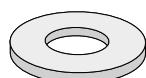
3



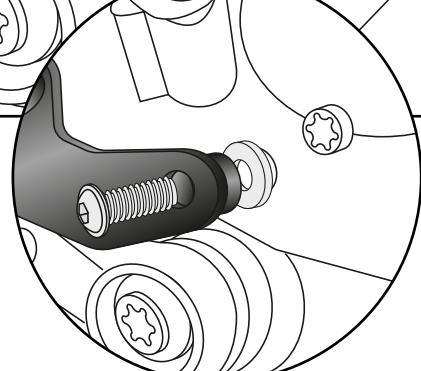
Ohne BMW-Spoiler:

Without BMW-Spoiler:

1x



Ø22xØ11x3



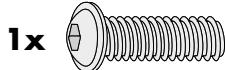
Montageanleitung / Installation Instruction

Motorschutzbügel links hinten:

Engine guard left rear:

Mit BMW-Spoiler:

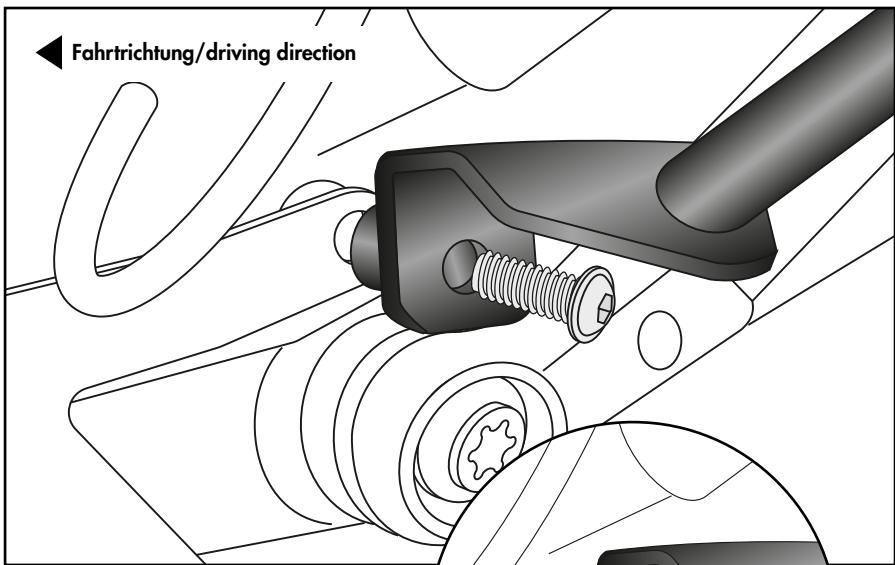
With BMW-Spoiler:



1x

M8x35

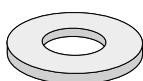
4



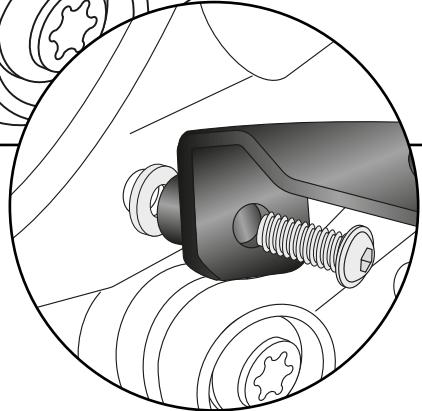
Ohne BMW-Spoiler:

Without BMW-Spoiler:

1x



Ø22xØ11x3



Achtung / Attention:

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren.
Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Weiteres Zubehör für dieses Modell auf www.hepco-becker.de / More accessories for this model see www.hepco-becker.de

HEPCO&BECKER GmbH | An der Steinmauer 6 | 66955 Pirmasens | Germany | Tel. +49 6331 1453100 | Fax: +49 6331 1453 120 | Mail: vertrieb@hepco-becker.de

HEPCO&BECKER

5016549 00 01

5